

Você mora em Chuo-shi?

# Reforço escolar para crianças estrangeiras

Em formação de  
turmas

Início Imediato

外国人のこどもたちの学習をサポートします

がいこくじん

がくしゅう



Auxílio bilíngue nos conteúdos escolares e tarefas de casa.

バイリンガルのがっこうのべんぎょうのさぽーとをします。

(japonês e português)

日本語とポルトガル語

As orientações serão individuais, atendendo às necessidades de cada criança.

ひとりひとりこべつにたいおうします。

【 Horário 】 (あいているじかん)

Segunda (月) e Sexta (金)

16:00 ~ 17:45

【 Valor mensal 】 (げっしゃ)

Alunos do 1o ao 6o anos ¥ 8,000 (Taxas incluídas)

(しょうがくせい)

【 Local 】 (ばしょ) NPO Miraihenotobira (Chuo-Shi Nishi-Hanawa 3637-15)

NPO みらいへのとびら (ちゅうおうしにしはなわ)

Próximo ao supermercado OGINO Tatomi (オギノたとみてんちかく)

Aulas de Português  
ao final do horário  
(para interessados)

E-Mail: [alps\\_gakuen@hotmail.com](mailto:alps_gakuen@hotmail.com) (Português)

☎ 055-280-8420 (Português)

E-Mail: [info@miraihenotobira.org](mailto:info@miraihenotobira.org) (にほんご)



特定非営利活動法人

未来への扉

The Door To The Future

